

Zeitschrift: Technique agricole Suisse
Herausgeber: Technique agricole Suisse
Band: 36 (1974)
Heft: 7

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



**En
visite chez
nos clients:**

Monsieur Daniel Christen, Agriculteur, Cheseaux-Noréaz

lubrifie ses tracteurs depuis de longues années avec de l'huile à moteurs BLASOL. Durant 10 ans il a travaillé avec un Ford Super Dexta. Actuellement il possède un Ford 5000 et un Ford Economy. Monsieur Christen nous confirme de ne jamais avoir eu des réparations aux moteurs.

Il nous dit: "Je fais partie de la coopérative de machines qui fonctionne très bien chez nous. L'huile BLASOL est avantageuse, car nous achetons toujours en commun une grosse quantité à la fois."

L'huile pour moteurs BLASOL est une huile à laquelle on peut se fier. Les spécialistes de notre service technique et de nos laboratoires contrôlent minutieusement la fabrication et veillent à ce que seuls soient utilisées les huiles adéquates et les doses optimales des additifs les plus efficaces.

D'ailleurs, leur longue expérience est aussi à votre disposition. Si vous avez des problèmes de lubrification, téléphonez-nous. Nous vous conseillerons sans engagement. Les huiles pour moteurs BLASOL et les graisses lubrifiantes BLASOLUBE protègent vos machines et vos moteurs plus longtemps et mieux.

Directement chez le fabricant:

BLASOL BLASER & CIE. SA

3415 HASLE-RÜEGSAU Tel. 034 35853

FENDT-Favorit

Illustration de la première page de couverture

Confort

Les tracteurs de la série FENDT-Favorit, de 85 à 135 CV DIN sont conçus pour satisfaire de hautes exigences au point de vue confort. Le poste de conduite et la cabine de sécurité offrent en effet un confort rarement égalé. L'accès au siège est commode et la large plate-forme est suffisamment spacieuse. Tous les leviers de commande sont placés à portée du conducteur. Naturellement, chaque tracteur Favorit est équipé d'une commande hydraulique. Le siège de marque FENDT peut être réglé selon la stature et le poids du chauffeur; ce siège peut être déplacé vers l'arrière et replié, le dossier est amovible et réglable, il offre un bon appui à la colonne vertébrale.

Technique

Les moteurs six cylindres peu bruyants et refroidis à air donnent une force de traction remarquable. La boîte à vitesses totalement synchronisées correspond à la technique la plus récente. Toutes les vitesses peuvent être passées facilement, sûrement et commodément, comme s'il s'agissait d'une voiture. Un avantage particulier réside dans le fait que non seulement les vitesses avant mais aussi les vitesses arrière sont entièrement synchronisées. Cette construction peu complexe et robuste comporte peu d'arbres et d'engrenages. L'efficacité est particulièrement bien garantie. Autre avantage: une véritable surmultipliée complémentaire. Avec le «Turbomatic» en plus, les vitesses sont passées presque progressivement. D'autre part, ce «Turbomatic» permet un démarrage rapide et sans à-coups. Comme pour une voiture à boîte automatique, le «Turbomatic» fait passer à la vitesse la plus élevée sans avoir à changer de vitesse.

La prise de force totalement indépendante est embrayable et débrayable sous charge. Les impulsions de réglage partent du système automatique de réglage FENDT en passant par les bras inférieurs. Celui qui utilise chaque jour un tracteur appréciera particulièrement le réglage combiné progressif, garantissant un travail parfait au labourage lorsqu'on se trouve dans des terrains à structure fort différente.

Demandez la documentation détaillée ou des renseignements individuels. La représentation générale FENDT, 8207 Schaffhouse est à votre disposition.



Deux assurances de bonne compagnie

La Mutuelle Vaudoise Accidents est l'assureur de confiance de l'Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture — ASETA (anciennement: Association suisse de propriétaires de tracteurs).

Agences dans toute la Suisse

Hürlimann

Premier parmi les meilleurs

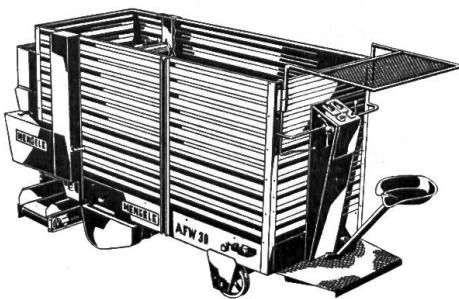
FAVRE



Remorque mélangeuse d'alimentation

Mé lange rapidement les différentes sortes de fourrage avec la plus haute exactitude. Durant le mélange, la nutrition est encore affinée. Le fourrage, d'une régularité et d'un dosage précis, est ensuite convoyé dans les crèches.

La Qualité Mengèle

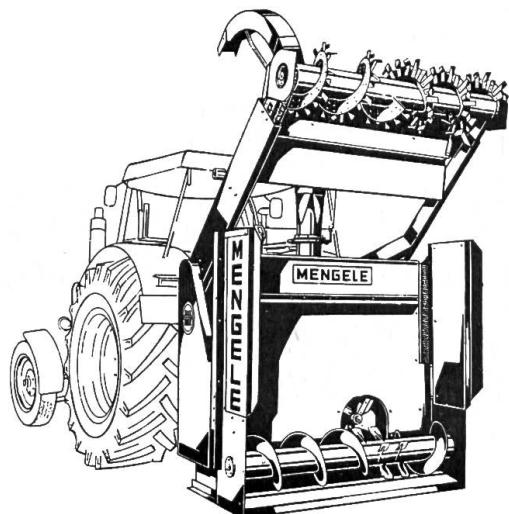


Chariots d'alimentation

En 3 versions différentes. Avec doseur automatique des concentrés.

Désileuse pour silo-tranchée

Cette machine vous fait gagner du temps et facilite votre travail. Moins de pertes de fourrage. Rendement accru en lait et en engrangement. Le silage fraisé est rassemblé dans le bas par une vis sans fin, où il est repris par le souffleur incorporé et propulsé dans la remorque d'alimentation. Cette combinaison forme une chaîne d'affouragement complètement mécanisée.



Rob. Favre SA

machines agricoles
1530 Payerne
Tél. (037) 61.14.94



F 10 f

DE RÉPUTATION MONDIALE

(plus de 10'000 chargeurs chaque année)

Puissance 700 à 5000 kg.

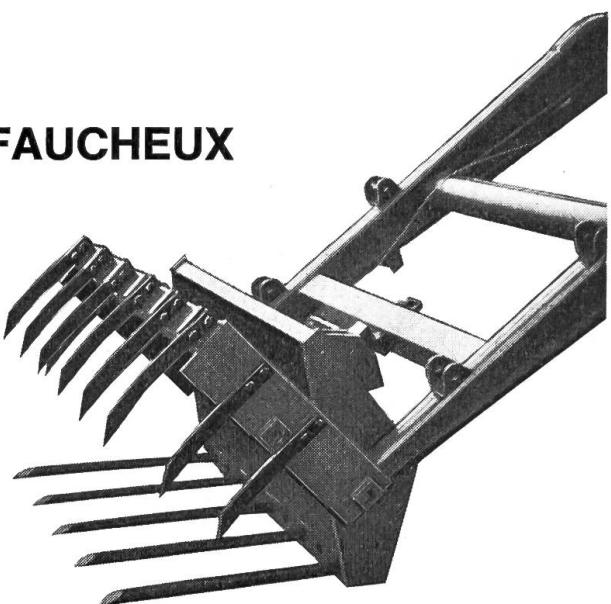
Pour vos étables
et silos couloirs
économisez 50%
de votre temps
grâce à notre

MACHOIRE CROCODILE

Exclusivité FAUCHEUX

adaptable sur toutes marques
de tracteurs

FAUCHEUX



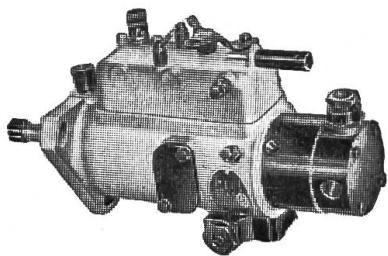
Importateur exclusif: Hoirs d'Emile Willi, 1400 Yverdon

Téléphone (024) 21 31 81



Pompes d'injection et accessoires pour moteurs Diesel anglais

La pompe distributrice type
DPA, pompe la plus moderne.
Adoptée par les marques de
tracteurs les plus réputées
du monde



Nous livrons rapidement Injecteurs, Filtres et Pompes d'échange.

Agence générale: VICTOR MERZ AG

1, rue des Rois Case postale 277 1211 Genève 11 Tél. (022) 29 66 33

Pourquoi Deutz allie économie et rendement

● Moteur diesel «hautes performances»

Réserve de puissance jusqu'à 30%.
Moteur à régime muselé, d'où
consommation extrêmement faible
de carburant et longévité accrue.
Pour allier économie et rendement.

● Confort et sécurité

Vaste poste de pilotage, offrant une
excellente visibilité, confortable
siège anatomique, direction précise
et légère, 2 circuits de freinage in-
dépendants, etc.
Pour allier économie et rendement.

● Technique parfaite de montage

Avant le montage, les différents
éléments sont phosphatés, enduits
d'une couche de fond, puis thermo-
laqués. Ce qui les protège de la
rouille et garantit leur valeur.
Pour allier économie et rendement.

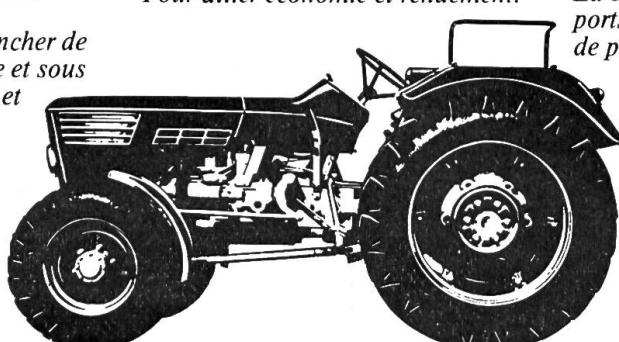
● Boîte de vitesse toute de douceur

La boîte synchronisée avec rap-
ports étagés de façon idéale, permet
de passer les vitesses rapidement et
du bout des doits.
Pour allier économie et
rendement.

● Prise de force autonome à deux régimes.

Le conducteur peut l'enclencher de
son siège, même en marche et sous
charge. Deux régimes: 540 et
1000 t/min.

Pour allier économie et
rendement.



Une solution idéale, qui a fait ses preuves dans plus de mille cas

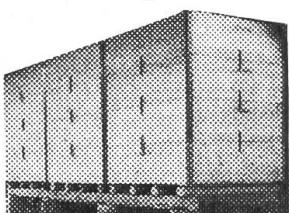
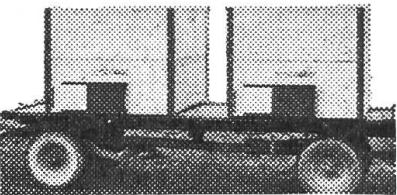
Bac à grain / Silo de stockage

SYSTÈME **SCHWARZ**

Pour céréales, fourrages, pommes de terre, etc. Diverses grandeurs et exécutions d'après le système de la boîte de constructions.

En quelques minutes une benne absolument étanche pour le grain.

Passez vos commandes pour vous assurer une livraison à temps. Demandez nos prospectus détaillés et gratuits sans engagement de votre part.



KURT SCHWARZ matériel agricole
5234 VILLIGEN AG ☎ 056/98 11 74



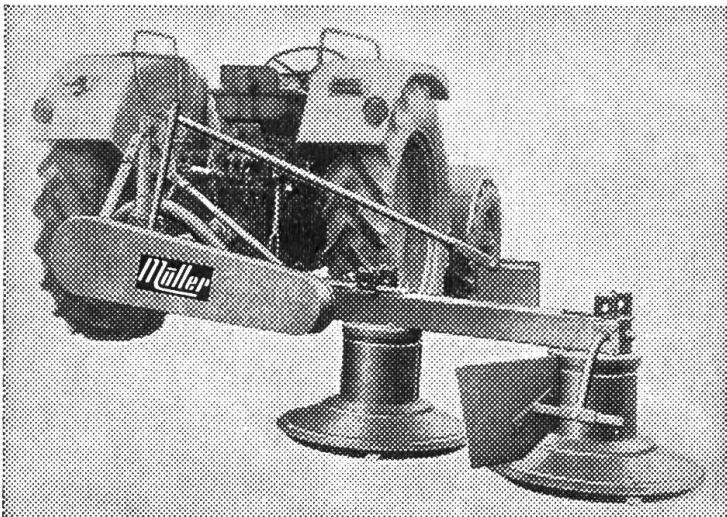
Conducteurs de tracteurs!

Avant d'obliquer à gauche ...
N'oubliez pas — suffisamment
de temps à l'avance —:
1. de bien regarder derrière vous

2. d'indiquer le changement de direction
3. de vous mettre en ordre de présélection
4. de laisser passer ceux qui ont la priorité

Faucheuse à coupe rapide

Müller



Largeur de travail 135 et 165 cm, engrenage à pignons coniques à bain d'huile, arbre de transmission avec protection et roue libre, construction robuste, et d'autres avantages.

Voir la photo ci-contre: protection d'accident démontée pour voir détails

Prix bon marché étonnantes:
SM 135 Frs. 3685.— (comptant)
SM 165 Frs. 3975.—

Demandez des informations avec le coupon ci-après:

Nom: _____

Adresse: _____

NPA, Localité: _____

Müller

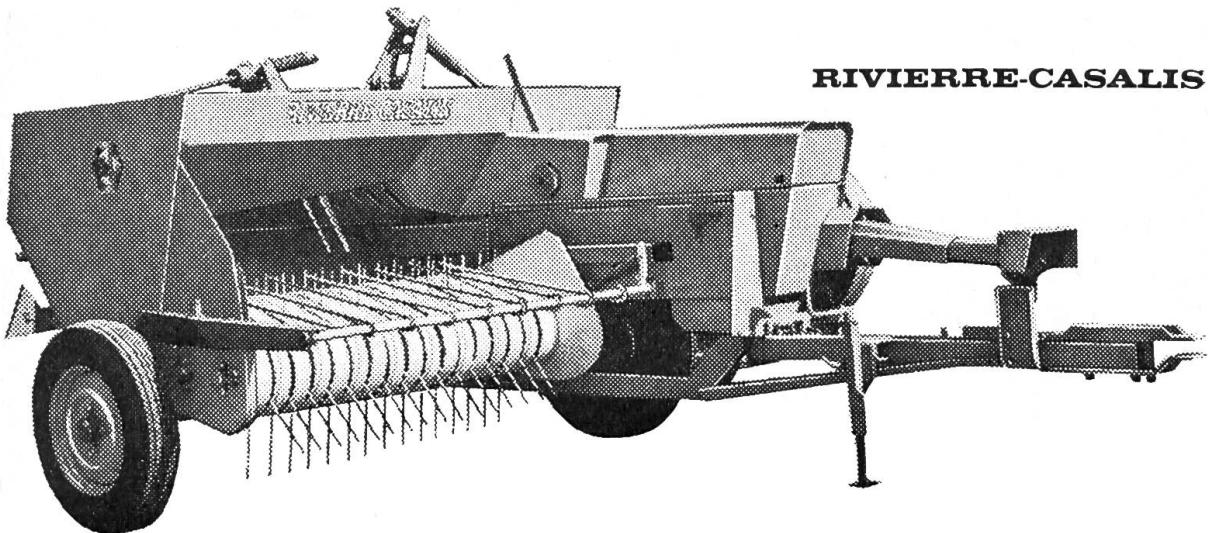
Maschinen AG

4112 Bättwil p. Bâle Tél. 061 / 75 11 11

SM

TA

Une machine à connaître...



Dans la construction des presses haute densité, l'expérience compte.

Or Rivierre-Casalis est un spécialiste international expérimenté dans ce domaine.

Rivierre-Casalis ne construit pas de machines à moitié finies, à moitié prix.

Les presses Rivierre-Casalis sont connues pour leur grande capacité de pressage de foin, de fourrage demi-sec et de paille leur marche extrêmement silencieuse (contrepoids) leurs deux ameneurs à fourche, à mouvement synchronisé leur qualité et leur extrême robustesse leur conception étudiée dans les moindres détails

MESSE

Ernest Messer SA 4450 Sissach BL tél. 061 - 98 23 21

Succursale 1510 Moudon VD Téléphone 021 - 95 15 74